

Deutsches Beleben zu Weihnachten

Weihnachtsbotschaft des Reichsministers Dr. Goebbels: Durch Kampf und Arbeit zu Sieg und Frieden!

Berlin, 25. Dez. Reichsminister Dr. Goebbels hält am Heiligen Abend über den deutschen Rundfunk seine traditionelle Weihnachtsansprache an das deutsche Volk.

Dabei führte er u. a. aus, daß noch niemals in der deutschen Geschichte die Deutschen am Weihnachtsfest einander so fern wie in diesem Jahr gewesen seien. Der Sohn steht als Soldat im Osten, der Mann im Westen, der Bruder hoch im fernen Norden und der Freund in den Sandwüsten Afrikas. Über alle Meere flogen deutsche Kriegsfahrzeuge mit unseren Soldaten, um eine Welt weit vor der Heimat entfernt den Kampf für unsfer Leben zu führen. Es bedurfte schon einer starken Liebe und eines sehr innigen Verbündetengefühls, um für eine Vierelsteine wenigstens alle Deutschen im Geiste zu vereinen.

"Der Krieg", so fuhr Dr. Goebbels fort, "ist eine harre Sache. Er nimmt nicht viel Rücksicht auf die Menschen und ihre verlöblichen Wünsche und Sehnsüchte. Er wird für ein großes Ziel geführt, und man kann dieses Ziel überhaupt nur erreichen, wenn man ihm alles andere unterordnet.

Fast dreieinhalb Jahre leben, kämpfen und arbeiten wir nun unter seinem gebietstrischen Bann. Er entläßt uns keinen Tag, ja keine Minute aus seinem Pflichtenkreis. Wer es ernst mit diesen Pflichten nimmt — und wer hätte nicht den Ehrgeiz das zu tun? —, der steht unter seinem kategorischen Imperativ von seiner ersten bis zu seiner letzten Stunde."

Um diesen werde der die wehmütige Festlichkeit dieser Stunde empfinden, der ein ganzes Jahr auf blütentraumtem Kriegsvorposten gekämpft und gearbeitet habe; denn er allein habe ein Recht darauf, diesen Weihnachtsabend ganz zu seinem Besitz zu machen, sich von seinem, wenn auch im Kriege herben, Vater gesangennehmen zu lassen und aus ihm die Kraft zu schöpfen, die Gefahren, die uns umdrohen, siegreich zu durchschreiten und damit dem Reich den Weg in eine hellere, lichtere und schöneren Zukunft zu bahnen.

Unter tapferen Soldaten, die ein ganzes Jahr hörteten, kämpften und siegten und triumphierten hinter sich hätten, nebstübe gerade heute der tiefe Dank und die wärmeste Anerkennung des ganzen Volkes. Es gebe auch im Kriege und auf dem Platz eines Volkes in eine helle Zukunft Augenblicke, in denen alle still ständen, um Mutmach zu halten. An einem solchen Schnittpunkt befinden wir uns heute. Wie haben vor uns die goldenen Brücken, die sich an dieser Stunde zwischen Front und Heimat spannen. Fast hätten wir das Gefühl, als könnten wir uns die Hände reichen, so wenig Entfernung liege jetzt noch zwischen uns. Es gebe niemanden unter uns, der sich dem starken Vater einer solchen feindslichen Verbundenheit entziehen könnte oder wollte.

Ein Soldatentum, wie es die Geschichte noch niemals hat, bildet weit vor den Grenzen unseres Landes einen Wall, den kein Feind übersteigen kann. Aber es gibt draußen wohl keine Einheit, in der nicht bei diesem Weihnachtsfest ein guter Kamerad fehlt. Und unsere Toten sind die einzigen, die heute zu fordern haben, und zwar von uns allen, an der Front wie in der Heimat. Sie sind die ewigen Männer, die Stimmen unseres nationalen Bewußtseins, das uns ständig antreibt, unsere Pflicht zu tun. Die Eltern, Frauen und Kinder unserer gefallenen Helden schließen wir in dieser Stunde am dankbarsten in unsere Herzen ein. Sie sollen die Vollendung dessen erleben, wofür ihre Söhne, Männer und Väter starben, und darin den wohltuendsten Trost empfangen. Heute möchte ich besonders eindringlich zu den drüftigen Müttern sprechen. Der Krieg ist zwar im großen ganzen eine Sache der Männer. Aber wohin würden wir geraten, wenn unsere Männer und Frauen dabei nicht helfend zur Seite ständen! Aus ihrem weiblichen Ausfluss heraus, der sie niemals frustriert, erkennen sie die entscheidende Größe dieser Zeit. Sie fühlen es genau, daß mit ihr auch die Stunde der Männer gekommen

Freiwillige für die Division Hermann Göring

Berlin, 27. Dez. Auf Befehl des Reichsmarschalls wurde die aus dem Regiment General Göring hervorgegangene Brigade zur Division ausgebaut. Nach dem Willen des Führers wird die Division Hermann Göring von der Obersten militärischen Führung immer mit besonderen Aufgaben betraut.

Die Division ist ein Verband der Luftwaffe, vollmotorisiert und mit vielseitigen und neuzeitlichen Waffen ausgerüstet. Heimatkundort ist die Reichshauptstadt.

Es ist der Wunsch des Reichsmarschalls, dessen Namen jeder Angehörige der Division auf dem Herzen tragen darf, daß die besten der deutschen Jugend als Freiwillige in seine Division eintreten. Angenommen werden Freiwillige für folgende Pionierabteilungen: Panzergrenadiere, Grenadiere, Flak-Schützen, Panzerfahrer, Panzerjäger, Panzeebioniere, Panzermänner, Panzerfernrohre und Funken, Artilleristen und Flakartilleristen. Meldungen und Anfragen bei dem zuständigen Wehrkreishauptamt oder Wehrkreiskommando.

Verkehrsschwierigkeiten in alter Zeit

Für den Menschen des 20. Jahrhunderts sind die Schwierigkeiten der Förderung von Personen, Waren und Nachrichten in früherer Zeit, z. B. in der Mitte des 18. Jahrhunderts, kaum verständlich. Sehr hinderlich war die damalige Poststation mit ihrem manigfachen Mängel und die vielen Binnenzölle. Die Verkehrswege waren in den meisten Ländern in denbar schlechten Zustand.

In Preußen wurde erst 1787 mit dem Bau von Kunsträdern begonnen. Die damals üblichen Postwagen waren höchst unbehaglich und die Reisenden, die es sich nur einigermaßen leisten konnten, befürchteten das Pferd als Reittier oder reisten mit eigenem Geschie und Extra-Postferten. Der Verkehr war außerordentlich langsam, der tägliche Meilenwert betrug rund fünf Meilen, d. i. gegen 37 bis 38 Kilometer. Bei Benutzung von Kutschengespannen brachte man weniger Stunden als seinerzeit Tage. Die Postwagen verkehrten auch nicht täglich, sondern auch zwischen größeren Städten wie Dresden und Berlin einmal in der Woche, oder gar nur alle 14 Tage.

Auch der Flußverkehr war langsam und umständlich. Die Fahrzeuge waren wenig tragfähig und mußten bis gegen 40 Mann Beemannung an Bord haben. Die Bergfahrt mußte mit Menschen- oder Pferdekarren bewältigt werden. Größere Frachtstücke waren nur zur Talfahrt geeignet und wurden, ebenso wie Flöße, am Bestimmungsort zerlegt.

Sehr langsam und teuer war die Briefbeförderung, obwohl die am weitesten verbreitete Thuren- und Taxis-Post 1787 im Reiche schon 22 Oberpostämter hatte und sehr verlässlich arbeitete. Das Postporto war auf größere Entfernung für unsere Gebrüder sehr hoch; ein Brief von Berlin nach Weimar war drei, nach Frankfurt/M. neun Tage unterwegs. Das Porto von Berlin bis Memel kostete acht guine Groschen (M. 1.-). Von Hamburg nach Mannheim kostete ein Brief zwölf Kreuzer, bis zum Bodensee 16 bis 18 Kreuzer. Wenn an der Förderung mehrere Postverbindungen beteiligt waren, so versteuerte das das Porto noch bedeutend. So kostete ein Brief von Nürnberg nach Hamburg zwölf Kreuzer, von Nürnberg nach Berlin 27 Kreuzer und auf dem Wege über Leipzig gar 35 Kreuzer.

Diese wenigen Zahlen geben und eine Vorstellung, wie schwierig, umständlich und kostspielig es war, nicht nur zu reisen, son-

der, daß im Ansturm unserer Feinde gegen das Reich, wie diese auch selbst offen zugaben, gerade das bedroht ist, was unsere Frauen unter Schmerzen der Nation schenkten: ihre Kinder.

Was soll ich unseren Soldaten von der Heimat sagen? Das ist treu und unbeirrt hinter Ihnen steht, daß wissen sie längst. Das erfahren sie vor allem am heutigen Tage in ungezählten Millionen von Briefen und Grußgedanken, von zu Hause. Wir sind alle bei Ihnen, die Heimat steht die Front niemals im Stich lassen. Der Soldat braucht, wenn er mit dem Geschäft gegen den Feind steht, überhaupt nicht zurückzuschauen. Er ist im Rücken gestützt durch ein Millionenheer von Arbeitern, Bauern und Geistesleistung, besonders aber auch von deutschen Frauen.

Wir sind als Front und Heimat ein kämpfendes und vorberuhendes Volk, das tapfer und unbekümmert sein Leben verteidigt. Man hat uns zu diesem Kriege gezogen; wir werden ihn mit der Kraft der ganzen Nation bis zum siegreichen Ende durchsetzen.

Ich wende mich heute an alle Deutschen in aller Welt. So wie ich Ihnen den Gruß und den Dank des Führers übermittile, so übermitte ich

dem Führer Gruß und Dank

und die tiefe Begehrung der ganzen Nation. Ihnen und seinem geschätzlichen Wirken gelten die heißesten Wünsche, die wir heute

abzu zum Steinenüberläden Firmament emporheben. Der Allmächtige möge ihn und alle in seinen gnädigen Händen nehmen.

Vor Gott und vor den Menschen bekennen wir, daß wir nicht abschaffen wollen von Kampf und Arbeit, bis wir unserem Volke den Sieg und der gequalten Menschheit einen besseren Frieden bringen können. Dabei wird der Führer uns führen. Er hat uns so oft den Weg gewiesen, und dann geraten waren seine geschichtlichen Erfolge am beständigen, wenn wir alle in glaubigen Vertrauen hinter ihm standen und in Treue seinem Werke dienten. So und nicht anderes wird es auch diesmal sein.

Durch Kampf und Arbeit zum Siege und zum Frieden!

Das sei unser Beleben am Weihnachtsabend 1942.

Ich richte meinen Gruß an alle Deutschen an der Front, in der Heimat und überall in der weiten Welt!

Ein Band der Liebe umschlingt uns in dieser Stunde. Über Zeit und Raum hinweg reichen wir uns die Hände, so weit voneinander getrennt und doch einander so nah. Umfangen von der hohen Macht der freien Sterne, schauen wir glücklich und voll Vertrauen in die Zukunft. Das freie kommende Jahrhundert strahlt uns, wie der Dichter sagt, in königlicher Farne an. Es fordert Kampf und Opfer von uns; aber eines Tages wird es sich und beugen. Das ist nur noch eine Sache der Zeit und der Geduld, des Wutes und des Fleisches, des Glaubens und des Vertrauens, der Stärke unserer Seelen und der Tapferkeit unserer Herzen.

Reichsminister Dr. Goebbels stattete am Heiligabend einem Berliner Kasernebesuch einen Besuch ab und verbrachte den Nachmittag im Kreise von Freunden.

Der heutige Wehrmachtbericht

59 sowjetische Panzer bei erfolgreichen Abwehrkämpfen vernichtet

Hafenanlagen auf der Fischer-Halbinsel und in Murman mit großer Wirkung bombardiert — Empfindliche Verluste des Feindes in Tunisien

Aus dem Führerhauptquartier, 28. Dez. Das Oberkommando der Wehrmacht gibt bekannt:

Im Territorium brachen erneut feindliche Angriffe zusammen. Hier und im Laufe der auch gelern erfolgreichen Abwehrkämpfe zwischen Wolga und Don und im Großen Donbogen wurden 59 sowjetische Panzer vernichtet. Durch schweres Artilleriefeuer, bei denen auch italienische und rumänische Fliegerverbände eingesetzt waren, erlitt der Feind ebenfalls hohe Ausfälle. Im mittleren Frontabschnitt wurden örtliche Angriffe gegen die deutschen Stellungen abgewehrt.

Südlich des Elmensees griff der Feind erneut an. Er wurde trotz starker Artillerie- und Panzerinfanterie in harten Kämpfen zum Teil im Gegenschlag abgewiesen. An der Fisch-Halbinsel und in Murman mit großer Wirkung an.

In Libyen verstärkte beiderseitige Luftkampftätigkeit.

Örtliche Angriffe des Feindes in Tunisien gegen unsere Geschützposten wurden abgewiesen und im Gegenschlag weiteres Gelände gewonnen. Sturz- und Tieffangriffe starker Verbände der Luftwaffe fügten dem Feind empfindliche Verluste zu.

Großfeuer in mandchurischen Militärbazaren

Tscha, 28. Dez. Wie "Tschu Wahl Schimbun" von der mandchurisch-sowjetischen Grenze meldet, brach am 26. Dezember abends in dem Stadtviertel von Blagoweschtschensk, in dem sich die militärischen Bazaren befinden, ein Großfeuer aus, das die ganze Nacht hindurch wütete. Nach den Beobachtungen, die man vom südlichen Ufer des Amur machen konnte, dürfte der Schaden außerordentlich groß sein.

Zwei Brüder durch Minenexplosion getötet. Nach einer Meldung aus La Linea (Spanien) wurde in der Nähe von San Roque am Strand von Poniente eine Mine angepumpt, bei deren Explosion zwei Brüder im Alter von 14 und 17 Jahren getötet wurden.

Parole für Dienstag, 29. Dezember:

Unsere ganze Hoffnung ruht auf das Volk gestellt sein, auf das Volk, in dessen Macht Kraft, Gemüthe und gesunder Verstand sich immerfort und unerschöpflich erneuern.

Karl August Wartnaggen.

Aus Sachsen

Bautzen. "Joe Thum" Klubtagmeister. In dreimaligem Start wurde zwischen den Klubs "Joe Thum", "Budissa", "Sportclub 09" und "Wettin" die Klubmeisterschaft ermittelt. In dem Schlußkampf bewährte sich die Joe-Thum-Mannschaft (8 Mann) wieder ausgezeichnet. Sie erreichte 1242 Punkte und wurde Meister.

Ebersbach. Stare einmal außerplanmäßig. Hier wurden auf einer Wiese stehend sechs Stare beobachtet, weitere fünf sahen entfernt auf einem Ahornbaum. Kurze Zeit darauf erschien ein Schwarz, jagdungsweise 200 Stare, der rüttelnd das weßliche Feldgelände der Frontkämpferstellung angeflogen hatte.

Bohlen. Schöne rote Breitbeeren fand man noch im hiesigen Wald. Wenn man auch nicht von einer Beeren-Erente sprechen kann, so sind die dunkelroten Beeren am frischen grünen Strauch doch ein schöner Weihnachtsgruß des Dezemberwaldes.

Dresden. Instandsetzung eines Denkmals. Eine Untersuchung des Steinernden Bildes August des Starken auf dem Neustädter Markt hat ergeben, daß das innere Eisengerüst an dem dünnen Kubusbaute bestoßt ist, durchgeschnitten war. Um ein Abstoßen des Standbildes zu vermeiden, macht sich zur Erneuerung des Eisengerüstes die sofortige Abnahme des Standbildes erforderlich. Die Instandsetzung dieses kunstlerisch wertvollen Werkes — eines Wahrzeichens Dresdens — wird sobald wie möglich erfolgen.

Bartha bei Waldheim. Kleine Wunde nicht beachtet. Die 69jährige Frau Ida Mödel hatte sich beim Fensterwischen eine erregend kleine Wunde zugesogen. Daraus entdeckte sich eine Blutversiegelung, die nach wenigen Tagen zum Tode führte.

Waldheim. Ein 100er. An seinem ersten Urlaubstage faustete sich ein Gefreiter des Artilleriekörps ein Los der Kriegs-Turmhilfslotterie und zog damit den ersten Tausendmarkgewinn in Waldheim.

Mit einer Gefälligkeit sing es an!

Die Gefälligkeit, mit der diese Geschichte ansteht, brachte drei Männer auf die Kinnladebank, die der Verführung nicht widerstanden, bewußtlosen Waren ohne Bezugserklärung gegenwärtig gegenwärtig auszutauschen. Der Fall der empfindlichen Sträfe für die Beteiligten noch sich soz. möge alle warnen, denn eine Gefälligkeit ist eben fein, wenn für sie eine ungünstige Gegenleistung gefordert oder erwartet wird.

Angetragen waren vor dem Sondergericht Dresden der 1892 geborene Kraftfahrer Karl Walla, der 1908 geborene Fleischer Ernst Gauß und der 1894 geborene Tischlermeister Kurt Hirsch. Walla war Haupt bei Begebung eines Gehlers an dessen Kraftwagen beschädigt. Als Begegnung bestet der Haupt um etwas Fleisch und Wurst obwohl keiner. Er bekam diese Gegenleistung, jedoch nicht nur diese, sondern für ein Jahr lang aller 2 Wochen ein Fleisch- und Wurststück. Diese Belohnungen waren aber nicht mehr der Haupt für die seinerzeit geleistete Hilfe, sondern erfolgten im Tauschhandel gegen Bengzin, das Haupt zum Betrieb seines Kraftwagens eines Tiefbahnunternehmens. Auf dem Umweg über den Angelgraben, die Bengzinhölle, die Bengzanhölle, Bengzin lieferte, verschaffte sich dieser Bengzinhölle, die Bengzanhölle wieder nur gegen Bezahlung von Walla. Walla war Fahrt des Tiefbahngewerbes gegen Bengzin, das Haupt war Fahrt des Tiefbahngewerbes gegen Bengzin.

Den Angeklagten, von denen gegen Haupt noch gefordert verhandelt werden wird, die vor dem Sondergericht nur das Gefändnis über, daß sie als böser unbedarfter Männer gegen die Bevölkerungseinrichtungen bestanden hatten. Das Urteil lautete gegen Walla für die Unterstüzung des Bengzins und den Tausch der Bengzinhölle gegen Bengzin auf überhalb Jahre Bengzin und 1000 Mark Geldstrafe, gegen Hirsch auf 1000 Mark Bengzin und 1000 Mark Bengzinhölle. Daß Bengzin wegen des Tausches unterdrückten Bengzins gegen Bengzin eingezogen wurden.

Rachende Schule

Von Rudolf Kubitschek

Die Gemahlin

Unterm Lesen bleiben wir einmal beim Worte Gemahlin stehen. "Was ist eine Gemahlin?" Ein Schüler antwortet: "Eine Frau, was malen tut."

Vielen wünscht sich der Mensch...

Das Zeitwort bedürfen verlangt den zweiten Hall. Von den Kindern werden Beispiele gegeben. Wünsche und Bedürfnisse genannt. Ein Dreikäsehoch meldet sich und sagt: "Ich bedarf einer Frau."

Das Brennatorium

Wir stoßen auf das Wort Brennatorium und ich erläutere den kleinen Wort und Sinn.

Nach einigen Tagen überzeugte ich mich, ob die Kinder noch etwas davon wissen. Da erzählte mir ein kleiner Knabe flugs etwas vom Brennatorium". Im Sinne hat er's, das vertrug er Wort...

Der Mohomedaner

Ein kleiner will bei der Behandlung der Religionen der Gedenken, er sei ein Monothéist, sagt aber mit unverkennbarem Stolz: "Ich bin ein Mohomedaner!"

Der alte Landeskulinspektor

Einstmal sage ich im Klassenzimmer beim Hefteverbesser. Da kommt der Schuldiener mit Biesen und Schaufel und macht an seine Arbeit. Nach einer Weile singt er an zu reden und zeigt mit dem Bein auf die Gipsbüste des Heus, die in der ersten Leseinschrift an der Wand angebracht ist: "Ich wollt Ihnen schon lang einmal fragen, wer denn der Herr da droben eigentlich ist?" Darauf erzähle ich ihm etwas vom Vater der Götter und Menschen.

"So, so," antwortet mein lieber Schuldiener, "ich hab' alle gemeint: daß ich ein alter Landeskulinspektor."

Die Heimatzeitung

Aus Bischofswerda und Umgegend
Bischofswerda, 28. Dezember

zwischen den Festen

Weihnachtliche "Nacht" in der letzten Woche des Jahres
Weihnachten ist vorüber, und die Arbeit hat erneut begonnen. Diesmal fingen wir sie nach drei Feiertagen an, und das hat für viele einen regelrechten kleinen Weihnachtsurlaub bedeutet, so daß wohl jeder frisch und ausgeruht wieder an seinem Arbeitsplatz steht oder steht. Denn wir alle haben diese Weihnachtstage, denen sich noch ein Sonntag anschloß, ganz zum Ausruhen und Erholen benutzt und freuen uns, daß wir nun wieder mit neuer Schaffenskraft an die Arbeit gehen können.

Dabei ist dies nur eine ganz kurze Spanne von Arbeitstagen, bis schon wieder der Neujahrstag sich in den Ablauf der Woche einschaltet. So kommt es, daß wir die Arbeit dieser letzten Wochenstage im Jahr noch gar nicht wieder als Alltag empfinden, daß wir innerlich noch ganz auf Weihnachten und Neujahr eingestellt sind. Die ersten Tage nach dem Feiertag stehen noch unter seiner Bedeutung. Uebertreten werden von den Arbeitsamercaden Berichte ausgetauscht, wie die Weihnachtstage verlaufen sind. Der eine hat sie zu ergebnigem Auslasten, der andere zu einer langen Wandernutzung benutzt, und man sieht es allen denen, die die Feiertage im Freien verbracht haben, an, daß sie viel in der frischen Winterluft gewesen sind. Mit blauen Augen und frischen Gesichtern sind sie von diesem kleinen Weihnachtsurlaub an die Arbeit zurückgekehrt.

Allmählich richten sich dann die Blüte dem Jahresabschluß entgegen. Der Kalender an der Wand ist dünn und scheinbar leer geworden, seine letzten Blätter flattern davon. Und man beginnt genau so wie erst vor Weihnachten, jetzt die letzten Tage des Jahres zu zählen: noch drei Tage, noch zwei, noch einer. Es ist gut, daß wir im Kriege keine langen Silvesterfeiern veranstalten — es sei denn, daß wir in einem Kreise auf das neue Jahr anstoßen. So kann man auch für den Neujahrstag einen brennenden Plan machen, und der kann nur darin bestehen, daß wir frisch und ausgeschlafen dem neuen Jahre frohgemut entgegenwarten, hinaus in die winterliche Natur.

Am Grunde betrachten wir die Tage zwischen den Festen alle noch als "Feiertage", auch wenn längst die Arbeit wieder begonnen hat. Und viele von uns rechnen frohgemut mit dem vierten, fünften oder sechsten Feiertag. Der Alltag steht uns dabei nicht. Abends, nach der Arbeit, sieht man noch behaglich unter dem leise tasselnden Weihnachtsbaum, knabbert in Süße Mutter's leiche Weihnachtssüßigkeiten auf und ist sich darüber im klaren, daß diese Woche zwischen den Festen eine wunderschöne Erfindung ist...

Verdunkeln von Montag 17.05 bis Dienstag 7.38 Uhr

* Eine große Geflügel- und Kaninchen-Gemeinschafts-Ausstellung am 9. und 10. Januar in der Städtischen Turnhalle, Baumzener Straße, der biesige Geflügel-, Kaninchen- und der Angorazüchterverein. Einen ganz besonderen Ausstellungspunkt der Schau, die an den beiden Tagen von 9 bis 18 Uhr geöffnet ist, bildete neben den reichausgestatteten Tombola die Prämie für den 1000. Ausstellungsbesucher bilden, der einen dreitägigen Kaninchentag mit drei lebenden Tieren ausgeliefert erhält.

* Polizeistunde in der Silvesternacht um 1 Uhr. Der Reichsbahnhof H und Chef der Deutschen Polizei regelt in einem Stundenplan die Polizeibedienungen die Polizeistunde in der Silvesternacht. Danach ist in der Silvesternacht 1942/43 die Polizeistunde, wie berichtet, einheitlich auf 1 Uhr festzulegen. Eine späterer Festlegung der Polizeistunde ist unzulässig. Annahmen dürfen nicht gefestigt werden. Auf einen früheren Zeitpunkt als 1 Uhr darf die Polizeistunde nur festgesetzt werden, wenn besondere örtliche Verhältnisse dies zwingend verlangen.

* Pröves Bunte Bühne, eine böhmisches Trachtengruppe, konzentriert sich bei ihrem gestrigen Gastspiel eines vollbesetzten Sonnentages erfreuen. Mit Schrammelmusik wurde die Darbietungsfolge eingeleitet. Zwischenbüchrich erzählte der Anziger allerlei heitere Schnäppchen. In der Bauernkomödie "Die verlorene Perle" gelang vor allem der urwüchsige Hans-Michel durch seinen frischen Dialekt. Auf völlig "niedler" Bühne kam das lustige Durcheinander natürlich nicht zur rechten Geltung. Im Buntenten Teil unterhielten die Mitwirkenden mit Rusl, Tanz, Lied und Gesang böhmisches Gebräuge.

Das Leben für Helga Homilius!
Roman von Heinz-Ludwig Wellhausen

(19. Fortsetzung.) (Nachdruck verboten.)

"Wie mühte der Mann Ihrer Wahl wohl aussehen?" fragte er abschließend, denn das erneute Schweigen Carmens und ihr gespannendes Anstarren seiner Person machten Roca langsam nervös.

"Wie Sie!"

"Wie ich? Wie Sie? Was erlauben Sie sich?! Bilden Sie sich doch nur nicht ein, daß..."

"Ich weiß es, entschuldigen Sie! Ich darf mir nichts einbilden. Sie müssen ja schrecklich von mir denken, mein Herr." Carmen bergrub ihr Gesicht in die Hände und verlornte regungslos. Nur ab und zu zuckten ihre Schultern. Sie schien zu weinen.

Juan merkte plötzlich, daß die Tänzerin ihn mit dem Mann ihrer Wahl gemeint hatte, und er bekam einen heißen Kopf. Es tat ihm für Carmen leid, aber er mußte es ihr sagen:

"Mein Fräulein, bemühen Sie sich bitte nicht. Ich bin verlobt."

Gassunglos sah ihn das Mädchen an. "Sie sind verlobt?" Es wollte ausspielen, doch es blieb beim Versuch. Dann lachte Carmen grins: "Sie sind verlobt! Ja, so ist es im Leben. Ich bin verlobt!"

"Sie haben viel: ein gutes Herz, Sie haben noch Gemütt und Ihre Schönheit," beruhigte Roca die Verzweifeltergriffen.

"Was soll ich damit anfangen? Sie irren, mein Herr; ich bin verlobt, ich bin schlecht, so schlecht; ich bin eine Diebin und kann nicht mehr zurück, weil einer alles das schwachwill ausnutzte, was Sie als gut und schön an mir prisen! O, ich Unglüdliche!"

Juan stand dieser Weichte zunächst gassunglos gegenüber. Wie man sich doch in einem Menschen täuschen konnte! Also irgendwie schaute das Mädchen struppelloß aus und ließ es sogar straffällig werden. Wieder machte das Mitteil den Mann weich. Er streckte Carmen die Hand:

"Niemals ist es zur Umkehr zu spät. Machen Sie sich von dem schlechten Einfluß frei, selbst wenn Sie eine vorübergehend-

Weihnacht für deutsche Kriegsgefangene

Das eigentliche Arbeitsgebiet des Deutschen Roten Kreuzes ist die ergänzende Versorgung der Kriegsgefangenen mit dem geworben, was ihnen den Aufenthalt hinter Stacheldraht erträglich macht. Glücklicherweise ist es möglich geworden, dem Gedanken der Kriegsgefangenen nach gutziger, vitaminreicher Ernährung nach den Gebieten entbrechen zu können, aus denen dieser Wunsch dringlich gekommen ist. Dorthin werden fortlaufend Pakete mit Konserven von Fleisch, Fisch, Tomaten, Käsepulver, Vitaminbonbons, Gespulver usw. geschickt, die von deutschen Lagerköchen zur Bereicherung der Kost verwendet werden. Erstmalig wurden solche Lebensmittel, wie wir bereits an anderer Stelle berichteten, mit den Weihnachtspaketen versandt, von denen jedem einzelnen deutschen Kriegsgefangenen vom DRK eins zugewandt worden ist. Diese enthalten außerdem ein Weihnachtslicht, Sammett, einen Tannenzweig, Spiele, Bleistifte, Kalender usw. Sie sollen mithelfen, eine Weihnachtsfeier in froher Kameradschaft und in treuem Gedanken an die deutsche Heimat zu ermöglichen. Allen Lagern ist folgendes Telegramm des DRK durch Vermittlung des Internationalen Komitees vom Roten Kreuz in Genf zugegangen: "Das DRK sendet in treuer Verbundenheit mit den Angehörigen herzliche Weihnachts-Neujahrswünsche allen, denen fern der Heimat unsere Dankbarkeit, Liebe und Treue gehört." Mit tiefer Schmerz mußte darauf verzichtet werden, den deutschen Kriegsgefangenen in der Sowjetunion ebenfalls einen solchen Gruß zu senden.

Führung und Gebrauch von Schußwaffen nur mit besonderer Erlaubnis

In den Tageszeitungen wurde kürzlich bekanntgemacht, daß der Reichsjägermeister die Bekämpfung von Raubwild, Kaninchen und Drosself auf bestimmten Grundstücken auch mit der Schußwaffe erlaubt hat. Ergänzend ist hierzu darauf hinzuweisen, daß es verboten ist, in gefährlicher Nähe von Gebäuden zu schließen. Weiterhin bedarf derjenige der besonderen polizeilichen Erlaubnis, der an bewohnten oder

von Menschen besuchten Orten von der Schußwaffe Gebrauch machen will.

Böhla. Marder im Taubenschlag. Im Ortsteil Stadta erhielt vor einiger Zeit ein Einwohner dadurch beträchtlichen Schaden, daß ihm offenbar ein Marder eine größere Anzahl von wertvollen Taubenaugen stahl. Dem blutgierigen Meinen Päufer war es gelungen, durch eine kleine Öffnung in den Taubenschlag einzudringen.

Großharraschau. Entwendet wurden an der Milchannette Str. 8 zehn Liter Milch. Da der Täter beobachtet und erkannt worden ist, so dürfte er seiner gerechten Strafe nicht entgehen.

Stolzen. Feierstunde im Blindenheim. Liebvolle Schwesternhände hatten den Blinden Stolzen in ihrem Heim einen schönen Gabentisch gedeckt und feierten das Weihnachtsfest mit ihnen und ihren Eltern. Die Feierstunde umrahmten die Feierstunde mit allen und neuengeliebten Weisen, mit Vorträgen und auch einem selbstverfaßten Gedicht.

Neukirch (Lausitz) und Umgegend

Neukirch (Lausitz). Im Bernkastelschloss des Schützenvereins veranstalteten am 9. und 10. Januar in der Städtischen Turnhalle, Baumzener Straße, der biesige Geflügel-, Kaninchen- und der Angorazüchterverein. Einen ganz besonderen Ausstellungspunkt der Schau, die an den beiden Tagen von 9 bis 18 Uhr geöffnet ist, bildete neben den reichausgestatteten Tombola die Prämie für den 1000. Ausstellungsbesucher bilden, der einen dreitägigen Kaninchentag mit drei lebenden Tieren ausgeliefert erhält.

Kreisstadt (D.). Hitler Jugend-Standort. Sämtliche Bimbse und Jungmädel des Standortes stellen am 29. Dez. 16.45 Uhr an den Lichspielen (Krone) zur Jugendfilmfahrt. Die folgtwohl 31/108. Flieger-HJ, BDM, BDM-Werk und Feuerwehrabteilung stellen 16.45 Uhr an der Lessinghalle zur Jugendfilmfahrt. Karten sind bei den Unterführern und -führerinnen zu haben.

Bautzen. Selbstgearbeitete Schachspiele für Verwundete. Die Jugendgruppe der NS-Frauenschaft schreibt: Wir arbeiteten Spiele für unsere Soldaten. Unsere Gedanken wanderten zu den Verwundeten in unseren Lazaretten. Gibt es für nicht manche unausgefüllte Stunde? Darüber wollen wir Ihnen hinweghelfen. Unter geschickten Händen entstanden farbige gearbeitete Schachspiele u. Damenbrette. Ritterspiele lärmten sich. Zusammenfasspiele warteten auf findige Köpfe. Zu den Weihnachtsspielen am 21. Dezember übergeben wir die Spiele

de Buße auf sich nehmen müssen. Ich fühle es, Sie sind noch nicht verloren."

"Wollen Sie mir helfen? Darf ich mich an Sie — wenden, wenn der andere doch mächtiger sein sollte, als ich mit meinem guten Vorfrag?"

Juan wollte Juan das Mädchen abweisen. Was würde Inez dazu sagen? Würde sie das alles nicht falsch auslegen und ihm eines Interesses gegenübersetzen? Carmen verdächtigte, das über das Missführen hinausging? Frauen sind darin unverzerrbar, wenn sie eine Rivalin wittern. Doch dann gewann das Ideal des Helden, das den vornehmnen Charakter des Argentiniers von jenseits befreiste und wieder in dem Dienst am verzweifelten Freunde zum Ausdruck gelommen war, in ihm die Oberhand. Inez würde vernünftig sein, wenn sie ihn liebte, denn sie liebt heißt vertrauen! Gleich morgen wollte er ihr alles geben.

"Wenn Sie meinen, daß ich Ihnen helfen kann, so will ich es gern tun. Ich muß jedoch wissen, was Sie bedrückt und wer Sie missbraucht. Strecken Sie sich ruhig aus."

"Das — das kann ich heute noch nicht! Aber ich danke Ihnen für Ihre Fürsicht!" Carmen ergriff die Hand des Mannes, aber er entzog sie ihr sofort.

"Das können Sie heute noch nicht! Werden Sie sich, ich gehöre nicht zur Polizei. Haben Sie dafür Angst?"

Eine Pause des Schwelgens entstand. Die Kapelle begann damit, einen Handango zu spielen.

"Tanzten Sie doch einmal mit mir, bitte!" lenkte das Mädchen ab.

"Wir widerstreitend erhob sich Juan, führte es auf das Parcett und legte den Arm um die schlante Taille der Tänzerin.

"Carmen tanzt!" rief plötzlich der Kapellmeister in das Publikum.

Die Musik brach jäh ab. Dann erklang ein Tusch. Verwirrt sah die Tänzerin den Schrift und sah zu seinem Unbehagen, daß sich die tanzende Masse an den Rand der Tanzfläche drängte und dort neugierig Aufstellung nahm. Ein Schweißperle blieb an der Decke auf und tauchte das Pant in blendendes Licht.

"Carmen tanzt!" schrie das Publikum vor Begeisterung und eine ohrenbetäubende Peitschensalve durchschrie das Pant.

Weiter kam das Mädchen nicht mit seinen Erklärungen, denn die Muß segte ein und begann den Handango von vorn.

Carmen zog den erstaunten Tänzer an sich und er mußte wohl oder übel ihrer Führung folgen, wollte er sich nicht vor all den Leuten vielleicht als Stümper blamieren. Schließlich machte ihm die Sache sogar Spaß, denn Juan tanzte sehr gern und am liebsten die aus Spanien seit der Einwanderungszeit übernommenen Nationaltänze, zu denen auch der figurenreiche Handango gehörte.

Zuversicht des Sieges

Wochenbericht der NSDAP vom 27. Dez. bis 2. Jan.

Nur Gelassenheit und ein ehrnes Herz führen zum Siege. Dr. Goebbels.

Gelassenheit ist stets ein Attribut jener echten Kraft, die sich ihrer selbst bewußt ist und die darum unerschütterlich auch in widrigen Zwischenfällen und schwierigen Lagen hält. Mit welcher Gelassenheit hat der Führer in den langen und schweren Jahren des Kampfes um Deutschland die nationalsozialistische Bewegung durch alle unvermeidbaren Rückschläge hindurchgeführt! Eben weil die Bewegung aus der Kraft des glaubensstarke, des ehrnen Herzens geführt wurde, ist sie aus jeder Not und Krise so starker vorbereitgegangen.

Wir sind weit davon entfernt, diesen Krieg, der die in Wahrheit unteilbare Entschluß aus über Sein oder Nichtsein bedeutet, mit schwärzlichen Illusionen zu betrachten, denn wir alle wissen, daß die Feinde uns den Sieg nicht billig überlassen werden. Aber wir wissen auch, daß keine Macht der Welt den Sieg uns mehr rauben kann, und in diesem unabdingbaren, heiligen Glauben an den Sieg und an die große Erfüllung unseres Kampfes sind wir stark genug, dem Feinde zu geben, was des Krieges ist. Kein Opfer, das ihm gebracht werden könnte, wird umsonst gewesen sein!

So können wir — und das unterscheidet uns außerordentlich von allen unseren Gegnern — mit Gelassenheit und in der selbstbewußten Ruhe der Starke den Tag des Sieges erwarten. Diese Haltung ist zugleich verpflichtende Parole für einen neuen Jahr des Krieges und der großen Entscheidungen: mit Gelassenheit und in der Kraft der ehrnen Herzen weiter unseres Wegs zu gehen, gehorsam dem großen Schicksal, das uns zu unausweichlichem Kampf und zur höchsten Bewährung aufgerufen hat.

den Verwundeten in allen Lazaretten unseres Kreises. Wir hoffen, daß sie Ihnen viele frohe Stunden bereiten.

Bautzen. Das Stadttheater bringt in der Neujahrswoche am Montagabend Nico Dottas Operette "Die große Tänzerin". Am allen Nachmittagen mit Ausnahme vom Montag steht das Kindermärchen von Friederich Forster "Der kleine Mud" auf dem Spielplan. Für Dienstag, Mittwoch und Donnerstag ist das Lustspiel "Schwarze Magie" von Paul Helmig vorgesehen. Am Donnerstag, 31. Dez., finden große bunte Abende, gleichzeitig im Stadttheater und in den Kinos, unter dem Motto "Mit frohem Sinn ins Neue Jahr" unter Mitwirkung des gesamten Stadttheaterorchesters sowie aller Künstler unseres Theaters statt. Am Neujahrstag und am Sonnabend, 2. Jan., gibt es nachmittags eine geschlossene Vorstellung für die Landjugend, und am Abend die erfolgreiche Operette "Die Reise nach Budapest".

Schland o. d. Spree. Standesamtssachenreihen vom 18. bis 19. Dez.: Geburten: Dem Landwirt Karl Hermann Möller eine Tochter; dem Maschinenfischer Jerg Überstetzes eine Tochter; Heinrich Rump ein Sohn. Hochzeit: Friederich Adolphe Böckel mit Fabrikarbeiterin Erna. Ehre: Unteroffizier Gustav Wölk mit Auszubildender Johanna. Sterbe: Jähre alt.

Großröhrsdorf. Heiterer Kunstabend. Künstler der Dresden Städtischen Theater schenken den Besuchern — wie sie das auch schon in Rammen taten — zwei Stunden Frohsinn, und die schimmernden Lichterbäume zu Seiten der Bühne kennzeichnen den Abend als das, was er seinem inneren Gehalt nach wirklich war: — ein Stück eister, reicher Weihnachtsbelebung. Weißlich aus dem Dorn ihrer heiteren Kunst schütteten die Künstler eine Fülle der schönen und lässigsten Gaben und begeisterten allen Besuchern herzliche Freude. Die prächtigen Darbietungen der Künstler der Dresdner Städtischen Theater (Kammersänger Kurt Böhme, Kammerjängerin Hilde Claitried, Konzertmeister Willi Roth, Solotänzerin Hilde Bogislava von Smelding und Kapellmeister Willi Wolf) fanden stürmischen Beifall.

Rammen. Ausfahrgänge der DFG. Die Kreiswaltung Rammen der Deutschen Arbeitsfront führt zwei Ausfahrgänge für Betriebsobmänner und Betriebsausbildungsteilnehmer durch. Im schönen Rammenen GZ-heim fanden sich zu jedem der acht Tage dauernden Kurse 50 Teilnehmer zusammen. Bekannte Bau- und Kreisredner sprachen zu den Lehrgangsteilnehmern und vermittelten ihnen ein wertvolles Material, das sie in die Lage versetzte, ihren zufülligen Aufgaben im Betrieb begegnen zu können. Von besonderem Interesse waren dabei auch die Ausführungen von Kreisobmann Schönhuber, der den Betriebsobmännern und Betriebsausbildungsteilnehmern neben der weltanschaulichen Ausrichtung eine Fülle ausschlußreicher Hinweise und Richtlinien für ihre Arbeit mit auf den Weg gab und besonders die Aufgaben des Betriebsobmannes im Kriegsleistungskampf der deutschen Betriebe zur Erreichung höchster Leistungen in der Produktion herausstellte.

mortlich ab und entfernte sich mit einer neuen Bestellung Juan.

Die Tänzerin, die aufgesprungen und zur Seite getreten nahm, wieder Platz. Ein aufmerksamer Beobachter hätte ihr möglicherweise aufmerksam eingesehen, daß sich ihre Brust noch immer unter den Kleidungsstücken des Schreckens rasch hob und senkte, den ihr diese beiden Männer eingehalten hatten und deren Rennung dazu führten, daß sie das Glas umstieß. Juan aber glaubte an ein kleines Unglück, das Carmen zugekehrt sei.

"Entschuldigen Sie den unangenehmen Zwischenfall und meine Ungefährlichkeit. — Wie lauteten die Namen der beiden Herren?"

"Li Kung-fu und Cardona." "Nein, nie gehört. Diese Leute kenne ich nicht." "Schade."

"Wie schade? Sind Sie von der Polizei?" Roca schaute in das noch immer erstickte Gesicht Cardona und deutete es falsch und ohne weitere Hintergründe ihrer Aufregung. Er lachte: "Verüben Sie sich, ich gehöre nicht zur Polizei. Haben Sie dafür Angst?"

Eine Pause des Schwelgens entstand. Die Kapelle begann damit, einen Handango zu spielen.

"Tanzten Sie doch einmal mit mir, bitte!" lenkte das Mädchen ab.

"Wir widerstreitend erhob sich Juan, führte es auf das Parcett und legte den Arm um die schlante Taille der Tänzerin.

"Carmen tanzt!" rief plötzlich der Kapell

Erlichtete Einstellung Freiwilliger im weiblichen Arbeitsdienst

Der Reichsarbeitsdienst der weiblichen Jugend ist nach einer neuen Regelung in der Lage, neben den dienstverpflichtigen Arbeitsmaiden auch Freiwillige aufzunehmen. bisher konnten Einstellungen zum weiblichen RAD nur für den 1. April oder 1. November erfolgen. Zur Erlichterung der Möglichkeit, die Arbeitsdienstpflicht durch Freiwilligemeldungen abzuleiten, ist nun bestimmt worden, daß die Einstellung freiwilliger Arbeitsmaiden befürwortende Bürgeranwärterinnen, ausnahmsweise am ersten eines jeden Monats erfolgen kann, wobei eine Ausgestaltung zu bestimmten Jahrgängen nicht vorgeschrieben ist. Dienstpflichtig ist zur Zeit der Jahrgang 1924. Die Einstellung freiwilliger kann schon mit 17 Jahren erfolgen, wenn die gesundheitlichen und geistigen Voraussetzungen gegeben sind.

Die Semesterdauer 1943/44

An den wissenschaftlichen Hochschulen (Universitäten, Hochschulen, Akademien) beginnen, wie der Reichsbildungsminister bestimmt, die Vorlesungen, Übungen usw. im Sommersemester 1943 am 20. April, im Wintersemester 1943/44 am 1. Mai, 1943, im Sommersemester 1943 am 21. Juli, im Wintersemester 1943/44 am 20. Februar 1944. Die Einschreibung hat stattzufinden für das Sommersemester vom 15. April bis 6. Mai, für das Wintersemester vom 18. Okt. bis 8. Nov. 1943. Die Rektoren werden ermächtigt, die Besuchs- und nachträgliche Einschreibungen selbstständig zu entscheiden. Solche Einzelanträge sind aber nur zu genehmigen, wenn die Umstände, Haltung und Leistung des Geschäftsführers es rechtfertigen.

Der „Gesundheitste“ verschwindet!

Zum erstenmal ist jetzt durch den Reichsminister des Innern und den Reichsernährungsminister in gemeinsamer Verordnung eine einheitliche Regelung über Tee und technische Erzeugnisse ergangen, die am 1. Januar 1943 im ganzen Reichsgebiet in Kraft tritt. Die Gebote der Wahrheit und Klarheit im Warenverkehr werden nunmehr auch auf Tee und technische Erzeugnisse ausgedehnt. Als Tee oder als Teemischung dürfen im gewöhnlichen Verkehr nur noch die nach dem in den Ursprungsländern üblichen Verfahren zubereiteten Blattknospen junger Blätter und junger Triebe des Teestrauches bezeichnet werden. Technische Erzeugnisse dürfen nur mit solchen Bezeichnungen, Aufmachungen und Angaben in den Verkehr gebracht werden, die jede Verweichlung mit Tee ausschließen. Technische Erzeugnisse, die nur aus einer einzigen Pflanzensorte hergestellt und keiner chemischen Handlung unterzogen sind, unterliegen nicht der Genehmigungspflicht. Sie sind aber ausdrücklich zu kennzeichnen, z. B. als Brombeerblättertee, Apfelschalentee usw. Der „Gesundheitste“ verschwindet, denn Tee und technische Erzeugnisse dürfen nicht mehr mit Bezeichnungen in den Verkehr gebracht werden, die auf eine diätische oder gesundheitliche Wirkung hinweisen. Erzeugnisse, die überwiegend als Arzneimittel verwendet werden, wie Kamillente, Lindenblüten-, Pfefferminztee, fallen nicht unter die neue Verordnung.

Geschlechtsfeststellung bei Jungen

Bei Jungländern sind Kopf- und Körperfeststellung wie auch die Körperfeststellung Anhaltspunkte zur Erfassung des Geschlechts, während bei Jungen solche nicht gegeben sind, so lange nicht die vor den eigentlich Schwangeren stehenden Lockenfedern den männlichen Vogel (Eichel) kennzeichnen. Der erfahrene Entengärtner indessen verfährt bei Feststellung des Geschlechts seiner Tiere ab der 7. Woche folgendermaßen: Er hebt die Jungen an einem Flügel hoch; gibt diese breite, quappende Töre von sich, so handelt es sich um ein weibliches Tier, während der Eichel, im Volksmund „Entenich“ benannt, hält, gleichzeitig hervorgehobene Voute hören läßt. Höhne.

Amtliche Bekanntmachungen

Bekanntmachung von Tabakwaren.
Sämtliche Tabakwarenverkaufsstellen einschl. der Gaststätten, Annanen, Trinkhallen und Gesellschaftsgastronomie haben am 21. 12. 1942 eine Bekanntmachung ihrer Tabakwarenverkaufsstellen und eine Ausstellung getrennt nach Zigaretten, Zigarren, Zigaretten- und Rauchtabak angufertigen. Diese Ausstellungen haben die Verkaufsstellen auf Verlangen dem Wirtschaftsamt zur Einsichtnahme vorzulegen.

Bautzen, 28. Dezember 1942. Der Landrat, Wirtschaftsamt.

Fischverkauf!
Schüler: Nr. 4301 bis 4700 (Abschnitt 7);
Dienst: Nr. 2801 bis 3250 (Abschnitt 7).
Einzelhandelserlaubnis!

Bischofswerda, am 28. Dez. 1942. Der Bürgermeister.

Gemeinde Neukirch (Lausitz)

125 Gr. Bildtafeln gelangen auf Abschnitt 20 der Kärtchen für die Kunden von 1 bis etwa 450 in allen Geschäften zur Abgabe. Gefüge sind mitzubringen!

Neukirch (Lausitz), den 28. Dez. 1942. Der Bürgermeister.

(Schluß der amtlichen Bekanntmachungen)

Die Schuh polier mit Kavalier

Nebenbeschäftigung
Zeitschriften-Austräger(innen) für Neukirch gesucht.
Richard Vorwerg
K.-O., Bautzen, Bismarckstraße 14

Am 28. 12. von Bubau nach Tröbitz, Mühle Johanns, bis Staundorf grauer guter Würger verloren
Gegen Belohnung abzugeben in Naundorf Nr. 651

Neujahrsanuncio! Bautzen, 28. 12., 1.88 gesch. Schles. n. 2. 20. 30. (für den gefordert ist), mischt die Bekanntheit eines Mannes mit gut. Über zw. 100. kein Kriegsteil. angen. Nur entzweit. Off. n. Bild, welches sofort zurückgelegt wird, mit. N. 2. 22" an die Geschäftsstelle ds. Bl.

Hausgehilfin
nicht unter 18 Jahren wegen Verheiratung der jüngsten für 15. 1. oder später gesucht.
Dr. Wechte, Göda
Wer verkauft Kriegerswitwe Wäsche- oder Kleiderschrank! geb. Off. un. "B. 28. 20" an die Geschäftsstelle dieses Blattes.

Läuferschwein
zu kaufen gesucht. Angeb. unter "L. 55" an die Geschäftsst. ds. Bl.

Turnen, Spiel und Sport

Querschnitt durch Fußball-Weihnachten

Wenig Fußball in Sachsen

Mährend der Weihnachtsferierrage und am letzten Sonntag des Jahres herrschte auf Sachens Sportwegen gleiche Ruhe. Selbst im Fußball gab es nur einige wenige Spiele, unter denen die Begegnung zwischen Dresden SC und dem Mittewitzer Dörfel so bevorzugt. Beide Mannschaften führten die ursprünglich abgesagte Veranstaltung doch noch im Ostragehege durch und trennten sich nach spannendem Kampf mit einem für den DSC etwas schmeichelhaften 1:1-Unentschieden, nachdem die Dörfeler zur Pause mit 1:0 (1:0) knapp gegen die Zwicker SG, die Oberhaupt, während der DSC, Deutigal bei den Sportfreunden Marktstädt mit 3:2 (2:2) das Nachsehen hatte. Aus dem leidigen Weihnachtsmarkt der vier führenden Mannschaften der 1. Klasse ging Turia 99 als überlegener Sieger hervor.

Dresdner SC gegen Dörfel 0:1 (0:1). Vor 6000 Zuschauern müssen beide siegessuchenden Mannschaften erzielen, daß es anderthalb Jahre keine Mannschaft gibt, die ihnen gleichwertig sind, und das unentschuldigte Ergebnis, das falscher Mannschaft werde mit, wird beiden eine Lehre sein, die können nicht zu übersehen. Die Mannschaften traten in besserer Belebung an. Beim DSC, war allerdings Dörfel erster. Die Dörfeler spielten in der ersten Halbzeit die weitaus bessere Rolle. Durch ihre Schnelligkeit und ihr gutes Zusammenspiel hielten sie im Heile Platz Bortello heraus, so daß die 1:0-Führung zur Pause, die die Gäste in der 20. Minute ihren Holzbretern Elze verloren, mehr als verdient war. Sechs Minuten nach der Pause konnten die Dresdner durch Jörgen Weißbach von Schön gleichsetzen, aber erst nach dem Ausscheiden des Dörfeler Mittelfürmers Schmeißer kamen die Einheimischen an der letzten Stunde mehr zur Geltung, ohne aber gegen die Gäste nach den Siegabringen den Treffer erreichen zu können. Beim DSC, gefiel vor allem wieder Richard Hofmann, während die Dörfeler in Schmeißer, Mittelfürmer Ehlers und dem Tormann Höger ihre besten Spieler hatten.

Gut Witz Dresden holt den ersten Punkt ein. Das Unentschieden der Gut Witzler in Weißens im einzigen vorbereigten Sonntagskampf brachte eine gehörige Überraschung. Damit lautet die Heimfolge in der Spalte der 1. Abteilung Gut Witz 1911, SC 94 Freital 14:4 und 27 Greizbahn 7:7 Bautzen. BSG 06 Weißens verlor das beachtliche 2:2 (2:2) gegen Gut Witz.

BSG 06 Dresden Fußball-Bundestrainer. Der ausgesuchte Fußball-Bundestrainer von BSG 06 Dresden hat auf seinem Platz das erste Ausbildungsbilanz gegen DSC mit 5:1 gewonnen. Am zweiten Spieltag unterlag er nur ganz knapp im Ostragehege mit 0:1, wurde aber trotzdem mit dem bester Gesamtergebnis Meister des Bannes 1940.

Hamburg drehte den Spieß um.

Am 2. Weihnachtstag kam es vor 16.000 Zuschauern auf dem BSG-Wall zu einer Neuauflage des Reichsbundpokalfinales zwischen dem 15. 11. in Cottbus, das damals mit dem 2:1-Auswärtssieg der Niedersachsen-Elf über die Nordmark endete. Der Sportgau Hamburg, der schon vor sechs Wochen als Vertreter des aufgelösten Bereichs Nordmark antrat, bezwang diesmal die Niedersachsenmannschaft mit 2:1 (0:1) Toren. Allerdings traten beide Mannschaften in stark verändelter Aufstellung an.

Berlin Irla Bautzen 2:0 (2:0). Die Fußballauswahlmannschaft von Berlin Irla hatte am Sonntag die Kleinstadt Bautzens zu Gast. Berlin gewann 2:0 (2:0). Zu einem größeren Erfolg reichte es durch die vorangegangenen Punktspiele mit ihren Anstrengungen nicht.

Die Münchner Löwen zweimal hoch Siegreich! In den meisten deutschen Fußballspielen herrscht über Weihnachten reger Wettbewerb-Spielbetrieb. Der Tischtennispokalfinalist 1940 München hatte sich innerhalb 24 Stunden gleich zweimal in Rundkämpfe eingelassen: 9:1 folgten die Löwen BSG München, und bei eindrucklicher Freiheit blieben sie mit 5:1 über Bayreuthen erfolgreich. BSG München hatte bislang keine Waldhof 2:0 zu schlagen und sein Torverhältnis auf 100:7 zu erhöhen.

Schafe in großer Form. Im Mittwochabend der Spiele zur Fußball-Weltmeisterschaft des Hauses Westfalen, die am zweiten Weltkriegstag abgespielt wurden, stand das Rückspiel zwischen Borussia Dortmund und Schale 04 im Dortmunder Stadion „Rote Erde“. Der deutsche Meister trat mit einer jungen Mannschaft an, zeigte vor allem in der zweiten Hälfte eine große Leistung und siegte überlegen mit 7:0 (3:0) Toren. Die drei letzten Treffer erzielte Oppenhoff, der einen besonders guten Tag hatte.

Kontaktie Tugend 1940 BSG. Wien. Die vom französischen Fußballmeister Kontaktie Tugend aus Anlaß seines 50jährigen Bestehens veranstalteten Weihnachtsspiele begannen mit der Begegnung zwischen der Eisbahnclub und der verfeindeten Mannschaft des Floridsdorfer AC. Wien. Kontaktie gewann gegen die technisch guten Wiener mit 3:0 (0:0) Toren. Willmowitz in der Pariser Elf? Willmowitz, der bei Wimmen 1900 als Gaftspieler tätig gewesene Nationalspieler, ist mit seinem Kapitänstitel nach dem Westen gekommen. Floridsdorfer wie Willmowitz bemüht im Pariser Soldatenmannschaft spielen, die auch einen weiteren Beweis in dem früheren Mittelfürmer bei 1. FC Altenberg, Georg Breiter, erfahren hat, der auch nach Paris gekommen ist.

SV. 08 Bischofswerda

1. Aug. gegen Benndorfer Samenz 0:2 (1:1). Gestern vermittelte laut auf der Kampfbahn zu einem Freundschaftsspiel, das mit einem 3:3-Unentschieden endete, das sich die Bischofswerder aber erst in den letzten 15 Minuten verdienten. So doch hatten die Samenz mehr vom Spiel, vor allem war deren Sturm zeitweise viel besser. Samenz ging in Führung, 0:1 glück aber kurz darauf durch Horus aus. In der zweiten Spielzeit brachte Schiegle bei einem Gedränge das zweite Tor für 0:2 ein. Nach einem Durchgang holten die Gäste aber dieses Tor auf und führten zu Ende bald mit 3:2. Nun erst zeigte die Bischofswerder, daß sie auch da ohne Erfolg, bis in den Schlusszähne endlich der Ausgleich durch einen Brachter vom Bötel fiel. — Das Abendspiel am Nachmittag fiel aus.

Sportclub 1920 Neukirch (Lausitz)

SC. Neukirch 1 gegen Bautzen 0:2. Im Rückspiel im Neustadt spielt die Neukirch-Mannschaft wesentlich besser, als im ersten Treffen gegen Neustadt in Neukirch. Die Neukircher rammten mit ihren aggressiven Angriffen an die gute Neukircher Hintermannschaft und fanden nur zu einigen Erfolgen. Die Stürmer der Neukircher hatten aber keinen Bergablauf und so blieben Tochterlos. Diesmal aus. Welche aktiveren Spiele und Neukirch Umgebung sind bereit, in der Neukirch-Mannschaft mitzuwirken? Angesichts sofort erkennbar, daß der SC. Neukirch Jugend kommt erstmals vermittelte nach Neukirch entstande, aber nachmittags zur angekündigten Zeit nicht erschienen ließ. — SC. Neukirch Anaken hatte kein Spiel. Spiel. Neukirch Anaken erschien zum verhinderten Spiel auch nicht.

Schifffahrt im Dienste der Wehrertüchtigung

Die Kreis- und Bankeinheitsstellen im Schlesien sollen nach der sozialen erscheinenden Ausweitung des Reichsbundpokalspiels im Bautzen-Sportkreis Bautzen am Sonntag, 10. Jan., in Sowland ankommen. Für den NSRLA und vergleichbare Langlauf über 8 Km, Sprintlauf, kombination Langlauf und Sprintlauf sowie Abfahrtlauf für Frauen. Begegnung des Bautzen und Abfahrtlauf 10 Uhr, der Sprintlauf 14 Uhr. Wettkämpfe sind bis 6. 1. unter Anlage des Abfahrtsparks vereinigt. Und Wettkampf am 2. Jan. für Bautzen. Der Abfahrtswettbewerb ist in der Geschäftsstelle des Sportkreises Bautzen (Fischmarktstraße, Schipplag 7) am 8. Jan. für die Hitler-Jugend und vorgesehen in Klasse A und B Lang-, Sprint-, Abfahrt- und Torlauf. Wettkämpfe sind bis 5. 1. an den Bahn Bautzen (103, Kampfstraße II), zu ziehen.

Der Rundfunk am Dienstag, 29. Dezember:

Reichsprogramm: 15.30 bis 16: Italienische Kommermelis mit Gabriele Döhl. — 16 bis 17: Oberlausitz (Stadtbezirke Mainz, Gautheater Saarbrücken). — 17.15 bis 18.30: Deutsche Charakterstücke. — 18.30 bis 19: Der Heftvogel. — 19.20 bis 20: Frontberichte und Politische Sendung. — 20.15 bis 21: FAZ-Sendung „Die schönsten Bilder des Jahres“. — 21.00 bis 22: Klassische Operetten. — 22.20 bis 22.30: Sportnachrichten. Deutschniederländer: 17.15 bis 18.30: Ortskommunikat. — 20.15 bis 21: Unterhaltung Bautzen. — 21 bis 22: „Eine Stunde für dich.“

Das heutige Blatt umfaßt 4 Seiten

Druck und Verlag: Friedrich Witz, Bischofswerda; Herren 444 und 445; Bischofswerda 1942. Verlagsleiter: Robert Rohrbach; Hauptredakteur: Georg Schmitz; Stellv.: Alfred Möller; Sitz: Bautzen im Oberschlesien. Der Südost-Sender erzielt wertvolle Spannungsspiel: durch Bautzen treibt baldmöglichst 10 MHz. Bei Abbildung in der Geschäftsstelle indirekt ab 45 Wpt.; Einzel-Pr. 10 Wpt. Bei Richtstrahleneinheit infolge höherer Gewalt. Betriebsförderung u. f. kein Erholungsurlaub. Gültige Einzelgenrebüchler: Bautzen.

KAMMER-LICHTSPIELE

Wir machen Musik

Heute Montag: Dienstag bis Donnerstag: 6.00, 8.30:

Der lustige Ufa-Film

MARIKA RÖKK

in Karussell

Ein Ufa-Film von Erwin Kreker und Alwin Ebling mit Paul Henkels, Georg Alexander, Rob. Dorsay, Rich. Korn, A. Mog, Eiga Brink, Dr. E. Dernburg

Wochenschau und Kulturfilm

Jugendliche nicht zugelassen!

WEIHNACHTSPARADE 1942

die glanzvolle Seriens-Schau mit 16 Welt-Aktionen noch immer der große Erfolg

Täglich 19.15 Uhr morgen, Dienstag, sowie Mittwoch und Freitag auch noch 13.30 Uhr das ungekündigte Abendprogramm

Freitag, den 1. Januar

Start der neuen Seriens-Schau

1000 tolle SACHEN!

Vorverkauf durchgehend von 10 Uhr an dem Zirkuskassen und an dem Vorverkaufswagen am Postplatz in Dresden. Kinder nach halbe Preise. Weihnachts- und Vortagskarten zu allen Vorteilssummen.

Unser heiligeliebtes Sonnenscheinchen ging am 1. Weihnachtstag nach $\frac{1}{4}$ Jahren für immer von uns

In unsagbarem Schmerz Walter Riedel z. L. im Felde und Frau Else geb. Marx

Neukirch L., Schwedenwinkel 8, den 25. Dezember 1942

Die Beerdigung findet Dienstag, den 29. Dezember nachm. 2 Uhr, vom Trauerhaus aus statt

Ein kleiner Hägel dedekt der Eltern Oskar und Else, das keine Kugel wedet, kein Sehnen ruht zurück.

Elisabeth Vetter

* 23. II. 1888 † 27. XII. 1942

Trete still zu meinem Grabe, Stört mich nicht in meiner Ruh, Ihr wißt, was ich gelebt habe, Ich schloß die Augen zu.

In stiller Trauer ihre Verwandten.

Bischofswerda, den 27. Dez. 1942

Die Beerdigung findet Mittwoch nachmittag 1 Uhr von der Halle des Neuen Friedhofes aus statt.

In der Nacht zum 27. Dez